



RANDALL'S ISLAND SPORTS FIELDS DEVELOPMENT

Icahn Stadium • 20 Randall's Island • New York, New York 10035
1-866-635-6789 • www.risf.org/sportsfields • sportsfields@risf.org

NOTICIAS DE LOS CAMPOS

ENERO DE 2008

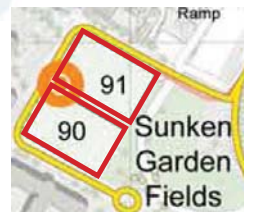
¡FELIZ AÑO NUEVO!

A medida que el 2009 llega a Randall's Island, el trabajo se va progresando en el Proyecto de Desarrollo de Campos Deportivos. Como puede ver en las fotos siguientes, el invierno no ha detenido el progreso en la isla. Se ha puesto el césped en los campos de Wards Meadow, que aparece a continuación arriba, y el trabajo continúa hacia la preparación de estos campos de fútbol iluminados para poder jugar en ellos. En los campos de Sunken Garden, a continuación abajo, se ha puesto la sub-base y todos los campos esperan la capa superior de césped artificial. Estos dos grupos de campos, junto con Central Fields, abrirán en la primavera.

Wards Meadow Fields 74 & 75



- Completado / Los Campos
- La apertura de campos en la primavera del 2009
- Construcción en curso



Sunken Garden Fields 90 & 91



NO SÓLO NUEVOS CAMPOS – NUEVOS TERMINALES PARA BUSES

Para la primavera de 2009 se instalarán tres nuevos terminales de bus a lo largo de la vía principal de Wards Island – la ruta del bus M35 – lo que hará más visible, conveniente y agradable el transporte público, sin importar el clima. Los nuevos terminales serán iguales que aquellos de última tecnología que se instalaron recientemente en la ciudad, como se muestra a la derecha. Estos estarán ubicados: Frente al Icahn Stadium con acceso también al Tennis Center y a Sunken Meadow Fields; cerca de Central Fields; y cerca de Sunken Garden Fields.



CIRQUE HACE SU GRAN REGRESO A RANDALL'S ISLAND

¡Cirque du Soleil regresa a Randall's Island Park! ¡Prepárese para experimentar el más reciente espectáculo itinerante del Cirque du Soleil, KOOZA™! KOOZA es un regreso a los orígenes del Cirque du Soleil que combina dos tradiciones circenses – acrobacias y el arte de los payasos. El espectáculo resalta las exigencias físicas del desempeño humano en todo su esplendor y fragilidad, presentado en una mezcla colorida que enfatiza la bufonería audaz. Las presentaciones inician el 16 de abril de 2009, bajo el Grand Chapiteau en el parque. Los boletos estarán a la venta desde el 18 de enero de 2009 y pueden comprarse visitando cirquedusoleil.com o llamando al 1-800-678-5440.



TEMPORADA 2009 DEL ICAHN STADIUM

The doors will open at Icahn Stadium for the 2009 season on Tuesday, March 10. Highlights of the 2009 schedule Las puertas del Icahn Stadium abrirán para la temporada 2009 el martes, 10 de marzo. Algunos eventos importantes del calendario 2009 incluyen:

11 de abril – La Copa del Alcalde de la Ciudad de Nueva York • Abril 17 y 18 - New York Relays • Mayo 17 – Jamboree de Salud y Bienestar de Mount Sinai & New York Road Runners Foundation • Mayo 23 – Campeonato interseccional de la Catholic High School Athletic Association • Mayo 30 - Grand Prix de Reebok • Junio 7 – Campeonato de la ciudad de la Liga Atlética de las Escuelas Públicas (PSAL) • Junio 12 & 13 - Empire State Game Trials • Agosto 12 - City Parks Foundation Starting Blocks • Septiembre 12 & 13 - Ultra Marathon de 24 Horas de New York Road Runners

Por favor visite www.icahnstadium.org para más información.

¡GRACIAS POR UNIRSE A NUESTRO EQUIPO PARA QUE ESTO SEA POSIBLE!



*The City of New York
Michael Bloomberg, Mayor*



*Randall's Island Sports
Foundation
Richard J. Davis, Chair
Aimee Boden, Executive
Director*



*New York City Parks and
Recreation
Adrian Benepe, Commissioner*

RANDALL'S ISLAND

PORCENTAJE TERMINADO

63%

Primavera de 2007

Otoño de 2010

Número total de campos de la isla al terminar: 67
PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN, LLAME AL 1-866-635-6789
www.risf.org/sportsfields

DESARROLLO DE CAMPOS DEPORTIVOS